

C I R C U L A R N ° . 1.310
Para todos los Cuerpos de Bomberos del País
Santiago, 31 de Diciembre de 1996.-

SEÑOR SUPERINTENDENTE:

Con fecha 31 del presente mes de Diciembre, esta Superintendencia ha resuelto lo que sigue:

Nº. 344 Exenta.- VISTOS: Lo propuesto por la Junta Nacional de Cuerpos de Bomberos de Chile y en conformidad a lo señalado en la ley Nº. 19.430, (Ley de Presupuesto de la Nación para 1996), publicada en el Diario Oficial el 11 de Diciembre de 1995, para la distribución entre los Cuerpos de Bomberos del País de diversos aportes que financien algunos rubros de sus gastos:

R E S U E L V O :

1) Páguese a los Cuerpos de Bomberos que a continuación se indica, las siguientes cantidades como ayudas extraordinarias por el año 1996, según detalle:

Achao	Recuperar parte adquisición 4 equipos radiocomunicaciones	\$ 130.000.-
Achao	Financiar saldo pendiente adquisición carro bomba Magirus, año 1982	3.678.984.-
Algarrobo	Reparar carro Renault M-180, 4 x 4, año 1994	347.923.-
Algarrobo	Cubrir parte compra equipos fax y radio y adquisición neumáticos	329.690.-
Algarrobo	Cancelar saldo por deuda contraída carro Renault Camiva M-180, año 1995	5.000.000.-
Andacollo	Adquirir equipos asistenciales y elementos de rescate	1.838.883.-
Angol	Financiar parte adquisición vehículo rescate Peugeot Boxer (techo alto)	4.037.000.-
Angol	Pagar IVA diferido 1a. cuota carro bomba Renault M-180	2.500.000.-
Antilhue	Reparar carro Nissan Jr., año 1965, 1a. Compañía	816.775.-
Buín	Reparar carro Dodge D-500, año 1973, 1a. Compañía	4.107.108.-
Calbuco	Recuperar 20% valor adquisición 2 neumáticos 9R 22.5, Michelin	44.400.-
Calbuco	Reparar carro bomba Ford F-600, año 1973	3.332.142.-
Casablanca	Financiar parte adquisición carro rescate	3.000.000.-
Castro	Cancelar 20% compra buzos trabajo 2a., 3a. y 6a. Compañías	608.248.-
Castro	Financiar parte adquisición VHF, Kenwood, TK 705	329.574.-
Concepción	Reparar carros Mercedes Benz, año 1969 y Berliet, año 1978, 3a. y 10a. Compañías, respectivamente	6.609.200.-

000274

Concepción	Reparar carro Mercedes Benz, año 1969	3.540.000.-
Conchalí	Reparar carrobomba Mercedes Benz Rosenbauer, año 1987, 7a. Compañía	2.921.468.-
Conchalí	Confeccionar estanque carro Renault, año 1990, y cambiar piso trasero y reparar <u>em</u> brague carro Berliet KB-6 770	2.722.253.-
Conchalí	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Copiapó	Cancelar 20% adquisición equipo repetidor frecuencia VHF radiocomunicaciones	587.000.-
Copiapó	Complementar aporte adquirir sistema VHF radiocomunicaciones	890.000.-
Copiapó	Financiar 50% valor adquisición vehículo rescate KIA MOTORS, año 1996	3.793.072.-
Copiapó	Financiar 50% implementación material menor	3.155.000.-
Coquimbo	Reparar carros Ford, año 1977; Ford, 1962 y Berliet Camiva, 1982	4.592.413.-
Coquimbo	Cancelar aporte adquirir equipo Lukas Combi, 7a. Compañía	1.500.000.-
Coronel	Reparar carrobomba Berliet, año 1967, 1a. Compañía	1.727.626.-
Coronel	Adquirir motor con caja cambios carrobomba Ford F-600, año 1973, brasileño, 3a. Compañía	1.770.000.-
Coronel	Cancelar aporte adquirir 4 neumáticos Michelin 1 3R 20, carro Renault 4 x 4	600.000.-
Cunco	Reparar carrobomba Ford F-600, año 1962, 5a. Compañía	1.709.820.-
Curanilahue	Recuperar gastos reparación carrobomba Ford F-600, año 1973, motor, repuestos, estructura general; 1a. Compañía	1.776.396.-
Curacautín	Reparar carro Dodge D-500 y financiar adquisición motobomba Waterous	1.058.780.-
Curacaví	Recuperar gastos reparación carros Camiva Renault, Dodge D-500 y Daihtsu	1.214.944.-
Curacaví	Reparar carro Nissan 1963, modelo 680, <u>ca</u> rrocera, <u>ca</u> бина, motor, electricidad, <u>fre</u> nos, cuerpo bomba, repuestos y 2 neumáticos 700 x 20	3.917.836.-
Curicó	Cancelar derechos aduana ambulancia <u>resca</u> te	194.030.-
Curicó	Recuperar parte valor compra una ambulancia (unidad rescate)	350.650.-
Curicó	Reparar carro Renault Camiva S.170, año 1988	2.008.000.-
Chépica	Reparar carrobomba Ford 600, radiador, <u>mo</u> tor, año 1973; 1a. Compañía	1.637.200.-
Chiguayante	Reparar carrobomba Camiva Berliet KB-6 770, año 1980	3.894.000.-

000275

Chiguayante	Adquirir 2 neumáticos 9R 22,5, Michelin	20.309.-
Chimbarongo	Reparar carro Berliet GAK-20, año 1972	1.604.800.-
Chonchi	Reparar carro Berliet año 1972, modelo GAK-20; 2a. Compañía	451.916.-
Choshuenco	Reparar carros Dodge D-500, 1a. Compañía, y Nissan, 2a. Compañía	632.920.-
Choshuenco	Cubrir parte adquisición motobomba Camiva 250/6, con accesorios, 2a. Compañía	600.000.-
Dalcahue	Adquirir diversos materiales de carácter menor, 15 cascos y 15 cotonas; 3a. Cía.	745.000.-
Doñihue	Comprar una baliza carro rescate, 4 luces	315.796.-
Doñihue	Comprar 2 neumáticos 185/14 carro rescate, 1a. Compañía	82.040.-
Doñihue	Reparar carro Berliet GAK-20	2.487.440.-
El Monte	Reparar bomba carro Dodge D-500, año 1972	517.194.-
El Monte	Adquirir diversos materiales para extinguir incendios forestales	1.353.587.-
Entre Lagos	Reparar carro Berliet GAK-20, año 1972, 2a. Compañía	1.871.480.-
Florida	Cubrir parte adquisición equipo rescate Lukas Combi	2.000.000.-
Frutillar	Cancelar flete carrobomba usado Magirus, desde Alemania	2.500.000.-
Frutillar	Reparar carro Ford F-600, año 1967, mecánica y repuestos	820.260.-
Frutillar	Financiar parte reparación camioneta Ford F-350 D, año 1984	232.201.-
Putrono	Financiar parte adquisición 5 equipos Ver tex, transceptores radiocomunicaciones	180.000.-
Huépil	Reparar carro Ford año 1975	3.540.000.-
Iquique	Reparar carros Berliet Renault, cuerpo bomba y revisión balatas, año 1987, 4a. cía.; Renault Camiva KB-6 770, año 1983, 12a. Cía. y una herramienta Lukas LS-200	1.699.436.-
Isla de Maipo	Reparar carro Camiva Renault 95.130, 4x4, motor, estanque agua, cuerpo bomba, año 1985; 1a. Compañía	1.652.708.-
La Cisterna	Reparar carro Ford año 1973, mecánica, electricidad, cabina, carrocería	4.012.472.-
La Cruz	Reparar carro Ford, año 1973, modelo F-600 1a. Compañía	1.156.872.-
La Estrella	Reparar carro Ford F-600, año 1972	761.100.-
La Granja	Implementar carro rescate Renault Trafic	1.129.484.-
La Granja	Reparar carro Berliet KB-6 770, año 1976, 5a. Compañía	469.200.-
La Granja	Cancelar deuda contraída adquisición material menor	4.000.000.-

000276

La Serena	Recuperar gastos compra repuestos reparación alternador carro Berliet KB-770, año 1976	143.582.-
Las Cabras	Adquirir 6 neumáticos 825 x 20 y 6 cámaras 825 x 20, carrobomba Nissan FL-680	508.720.-
Lastarria	Reparar carro Nissan 680, año 1965	2.596.000.-
Lebu	Financiar parte adquisición vehículo rescate	2.000.000.-
Lebu	Adquirir 6 neumáticos 825 x 20 CI (Logger), con cámaras y cubrecámaras	499.200.-
Limache	Fabricar nueva torre para antena de equipos radiocomunicaciones	585.610.-
Limache	Cancelar adquisición tramo 6 metros torre transmisión, para comunicaciones	284.097.-
Limache	Reparar carro Ford año 1973, modelo F-600, cuerpo bomba, estanque agua, bomba agua, electricidad; 3a. Compañía	3.115.503.-
Linares	Recuperar parte valor compra buzos y botas para 1a. y 2a. Compañías	250.000.-
Linares	Recuperar 20% compra buzos trabajo realizada en 1995	94.400.-
Linares	Cancelar deuda aporte adquisición carrobomba Renault	4.000.000.-
Longaví	Adquirir 4 set neumáticos 12.5 x 20 12PR. carro Berliet 4 x 4	638.200.-
Longaví	Reparar carro Berliet GAK-20 y cancelar motobomba Waterous	1.915.255.-
Los Andes	Reparar carrobomba Berliet, año 1973, 1a. Compañía	2.589.628.-
Los Andes	Reparar carro Berliet Camiva KB-6 770, año 1981, cabina, cuerpo bomba, frenos, 1a. Compañía	918.512.-
Los Andes	Recuperar parte adquisición equipos radio Kenwood	500.000.-
Los Andes	Cancelar deuda aporte adquisición carrobomba Renault	3.000.000.-
Los Muermos	Reparar carro Berliet, motor, carrocería, pintura, 4 neumáticos, año 1971; 3a. Compañía	1.704.852.-
Los Vilos	Reparar carro Nissan 680, año 1963; 2a. Compañía	1.613.886.-
Los Vilos	Recuperar parte adquisición vehículo rescate Chevrolet LUV	380.201.-
Lota	Reparar carros Renault 1982, 2a. Compañía y Berliet 1977, 1a. Compañía	650.167.-
Lota	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Llanquihue	Cancelar flete ambulancia Daimler Benz 409 automática, desde Alemania	1.992.400.-
Llanquihue	Reparar carro Berliet, año 1977, 1a. Compañía	3.469.200.-

000277

Llico	Reparar carro Renault 4 x 4 95.130, año 1985, estanque agua, carrocería y repuestos	1.676.190.-
Machali	Reparar carro Berliet GAK-20, año 1970, 1a. Compañía	1.711.000.-
Maulfin	Reparar carro Chevrolet, año 1980, modelo De Luxe 30	477.500.-
Mehuín	Cubrir aporte adquisición motobomba Camiva 250/6, con accesorios	600.000.-
Mejillones	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Melipilla	Reparar carro Berliet GAK-20, 5a. Compañía	1.711.000.-
Melipilla	Reparar motobomba hidráulica Lukas y adquirir herramientas para dicho vehículo	3.139.135.-
Melipilla	Complementar reparación carro GAK-20, 5a. Compañía	280.840.-
Molina	Reparar carro Berliet GAK-20, año 1970	721.721.-
Nacimiento	Adquirir repuestos reparación carro Renault 4 x 4	971.638.-
Nancagua	Reparar carro Dodge, año 1973, desabolladura, tapicería, pintura completa; 2a. Compañía	2.112.200.-
Nancagua	Reparar motobombas Camiva y Volkswagen	885.000.-
Nancagua	Reparar carrobomba KB-6 770, 1a. Compañía	643.100.-
Ninhue	Reparar 2 equipos portátiles radio, financiar compra 2 transceptores y cancelar aporte adquirir grupo electrógeno	991.043.-
Nogales	Cancelar flete marítimo carrobomba Dennis donado por Bomberos Inglaterra	1.490.000.-
Nuñoa	Reparar carro Berliet Camiva KB-6 770, año 1981, 9a. Compañía	4.829.032.-
Nuñoa	Recuperar gastos reparación carro Renault de 4a. Compañía	815.887.-
Nuñoa	Pagar IVA diferido 1a. cuota escala mecánica EPSA 32	4.200.000.-
Olmué	Reparar carro Renault 4 x 4 95.130, año 1982	8.090.789.-
Osorno	Cancelar diferencia reparación carro Dodge, Brigada Bahía Mansa	241.428.-
Osorno	Recuperar 20% valor adquisición 10 neumáticos Michelin 9R 22.5 XZY	227.500.-
Osorno	Financiar parte adquisición 50 cascos trabajo Cairn's & Brother, Phoenix 660R	720.000.-
Ovalle	Financiar parte adquisición un compresor Bauer, modelo Utilus 106	2.500.000.-
Panguipulli	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Peñaflor	Reparar carro Ford F-850, año 1968, 4a. Compañía	1.475.944.-

000278

Petorca	Reparar carro apoyo Chevrolet, año 1972	426.900.-
Petorca	Recuperar gastos reparación frenos carro Nissan, año 1963	269.705.-
Petorca	Reparar carro Berliet GAK-17, 1a. Compañía	4.463.279.-
Petorca	Recuperar gastos reparación material mayor	219.634.-
Peumo	Adquirir baliza carro rescate Federal Sig ^{nal} SH-5201, Struthawk, 12 V.C.C.	488.520.-
Peumo	Recuperar gastos originados reparación carro Dodge 1972	252.269.-
Pica	Reparar carro Berliet Camiva KEH, año 1975, y adquirir 6 neumáticos 9R 22.5 Michelin	827.328.-
Pichilemu	Reparar carro Renault 4 x 4, año 1984	3.097.013.-
Pichilemu	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Pucón	Reparar carrobomba Ford F-600, 2a. Compañía	398.000.-
Pucón	Adquirir 6 neumáticos Carro Berliet, 9R 22.5, Michelin	721.128.-
Puerto Aysén	Cancelar deuda aporte adquisición carrobomba Renault	10.000.000.-
Puerto Montt	Financiar parte adquisición equipo eléctrico Westac, 40 KWA, motor Perkins y alternador Standford	1.500.000.-
Puerto Montt	Reparar carrobombas Renault, año 1980, y Man, año 1982	2.964.262.-
Puerto Natales	Recuperar gastos adquisición 3 juegos cadenas rompehielos, 2 dobles y uno simple	302.882.-
Puerto Saavedra	Reparar carro Nissan, modelo 680, caja cambios, cuerpo bomba, carrocería	992.144.-
Puerto Varas	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Punta Arenas	Reparar carro Berliet año 1981, 2a. Compañía; cabina, carrocería, pintura, electricidad, mecánica y bomba	3.628.500.-
Punta Arenas	Adquirir repuesto carro Renault, modelo GB-230, año 1984	796.500.-
Punta Arenas	Cancelar impuesto zona franca importación carrobomba Renault ME-180.16	4.675.186.-
Puqueldón	Reparar carro Ford F-600, año 1973, 1a. Compañía	1.055.480.-
Purén	Reparar carro Nissan año 1965, ajuste completo de motor	2.037.507.-
Purén	Reparar cuerpo bomba y pintar carro Nissan 680, año 1965	000279 900.095.-
Putauendo	Reparar carros Ford año 1970 y Chevrolet 1966	2.860.202.-
Queilén	Reparar completamente carrobomba Berliet, año 1976; 2a. Compañía	6.211.048

Quellón	Recuperar gastos reparación carro Berliet año 1975, 2a. Compañía	229.527.-
Quellón	Recuperar gastos compra 7 neumáticos CT-825 x 20	637.000.-
Quellón	Cubrir aporte adquisición motobomba Waterous	800.000.-
Quemchi	Reparar carro Nissan Jr., año 1965	972.084.-
Quilpué	Reparar escala teñescópica Mercedes Benz, año 1953	590.000.-
Quilpué	Reparar carros Renault 4 x 4 año 1985 y Renault año 1989	1.399.952.-
Quilpué	Reparar carro Dodge D-500, año 1973	4.025.688.-
Quillota	Reparar carro Camiva Renault 4 x 4, año 1983; 1a. Compañía	2.041.346.-
Quinta Normal	Reparar carro bomba Berliet GAK-619, año 1968, carrocería, cuerpo bomba, estanque agua, mecánica, cabina	3.988.872.-
Quintero	Cancelar deuda reparación carro Ford, año 1970	2.163.159.-
Quirihue	Reparar carro bomba Nissan FL-680, año 1963	2.082.700.-
Quirihue	Reparar carro Renault 4 x 4, 95.130, año 1982; 1a. Compañía	2.111.793.-
Rancagua	Desabollar y pintar carro Berliet 770 KB-6, año 1980; 2a. Compañía	755.200.-
Rancagua	Restituir parte valor compra 35 cascos y 30 cotonas	485.467.-
Rancagua	Pagar IVA diferido 1a. cuota escala mecánica EPSA 32	4.200.000.-
Rancagua	Reparar carro bomba Magirus TLF-2300, 6a. Compañía	2.586.598.-
Rengo	Adquirir motobomba Waterous y 8 equipos respiración autónomas con botellas repuesto Racal	4.800.000.-
Requínoa	Adquirir 2 equipos radiotransceptores Yae su VHF, 140 - 174 MHz.	330.400.-
Río Bueno	Reparar carro Renault 4 x 4 95.130, año 1984	466.774.-
San Bernardo	Cancelar derechos aduana y otros adquisición cascos trabajo marca Cairn's, 1a. Compañía	1.050.000.-
San Carlos	Financiar parte adquisición cascos trabajo, material termoplástico	387.600.-
San Carlos	Reparar carro Camiva Renault 4 x 4 año 1983	743.400.-
San Felipe	Reparar carros Renault Camiva 4 x 4, 6a. Compañía; y Berliet Camiva GAK-20, 3a. Compañía	2.612.490.-
San Felipe	Pagar IVA diferido 1a. cuota carro bomba Renault M-180	2.500.000.-

000280

San Fernando	Reparar carro Ford Ward La France, año 1978; 4a. Compañía	826.000.-
San Javier de Loncomilla	Reparar carro Nissan, año 1963, 1a. Cfa.	390.580.-
San José de Maipo	Reparar carro Renault Camiva 4 x 4, mecánica y cuerpo bomba; 1a. Compañía	1.345.200.-
San José de Maipo	Reparar carro Berliet GAK-20, año 1972, mecánica, bomba, electricidad, desabolladura y pintura; 2a. Compañía	6.669.891.-
San José de Maipo	Adquirir equipos VHF/FM Alinco implementar central radio cuartel general	458.548.-
San José de Maipo	Reparar carro Berliet KB-6 770	526.000.-
San José de la Mariquina	Adquirir 5 baterías Yoko N.120, para las 1a., 2a. y 3a. Compañías	200.000.-
San Miguel	Reparar carrobomba Renault G-210, año 1985, 1a. Compañía	1.250.800.-
San Miguel	Reparar carro Berliet KB-6 770, año 1980; 4a. Compañía	920.400.-
San Rosendo	Reparar carro Renault Camiva 4 x 4, año 1984; 1a. Compañía	634.000.-
San Vicente de Tagua Tagua	Reparar carro Camiva Berliet año 1973, motor, compresor, electricidad, desabolladura y pintura	2.726.626.-
Santa María	Recuperar gastos adquisición un neumático 825 x 20 y 2 baterías 90 27F	140.000.-
Santa María	Implementar construcción red interna Cuerpo de Bomberos a desagüe sanitario de colector externo de ESVAL	5.700.000.-
Santiago	Transformar carro cisterna Leyland con estanque 15.000 litros y adquirir motobomba Waterous	6.973.760.-
Talagante	Cancelar saldo deuda entrega carrobomba Renault Camiva, año 1995	4.000.000.-
Talagante	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Talca	Recuperar gastos adquisición 12 neumáticos 9R 22.5 Michelin	1.320.000.-
Talcahuano	Construir carrocería carro Camiva Berliet KB 770 y pintura completa, 1a. Compañía, año 1984; y construir nuevas cajoneras con pintura completa a carrobomba químico Chevrolet, año 1969; 4a. Compañía	3.353.083.-
Talcahuano	Cancelar deuda por aporte adquisición carrobomba Renault 1996	10.000.000.-
Taltal	Reparar carro Ford y confección estanque para el mismo carro	2.491.200.-
Temuco	Pagar IVA diferido 1a. cuota escala mecánica EPSA 32	4.200.000.-
Teno	Reparar completamente carro Berliet 770, cabina, electricidad, estanque agua, etc.	4.578.400.-

090281

Teno	Cancelar 50% valor adquisición motobomba Camiva 250/6	300.000.-
Teno	Reparar carro Berliet KB-6 770, caja cambios, diferencial	448.400.-
Tierra Amarilla	Adquirir motor partida carro Berliet KB-6 770	1.147.850.-
Tocopilla	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Traiguén	Reparar carro Ford F-600 Ward La France, año 1970, 2a. Compañía	1.386.500.-
Valdivia	Reparar carro escala telescópica Mercedes Benz, año 1956	1.770.000.-
Valparaíso	Recuperar gastos de 1995 en la adquisición y reparación equipos radiocomunicaciones e instalación torre antena para dichos equipos	5.551.547.-
Vallenar	Confeccionar estanque carro Berliet KB-6 770, año 1980	1.699.200.-
Vicuña	Reparar estanque agua carro Berliet año 1980	472.000.-
Vicuña	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Villa Alemana	Ejecutar fabricación y cambio de torre y antena de equipo de radio	963.824.-
Villa Alemana	Pagar IVA diferido 1a. cuota carrobomba Renault M-180	2.500.000.-
Viña del Mar	Adquirir y cambiar motor carro Renault año 1974	10.378.957.-
Viña del Mar	Financiar parte reparación carro Berliet, año 1975, modelo KB-6 770, 5a. Compañía	5.911.192.-
Viña del Mar	Reparar carro Renault Camiva, año 1965, modelo 95.130 4 x 4	2.226.948.-
Viña del Mar	Reparar carro Renault Camiva 95.130 4x4, 1987	3.982.222.-
Viña del Mar	Adquirir 4 neumáticos 9R 22.5, Michelin	480.752.-
Yungay	Financiar adquisición horquilla toma de fuerza bomba Berliet	141.600.-
		\$ 405.680.102.-

2) La presente distribución de fondos se ha confeccionado, en conformidad a las proposiciones señaladas por la Junta Nacional de Cuerpos de Bomberos de Chile en sus oficios N°s. 120 de 29/1; 121 de 1/2; 224 de 29/2; 226 de 4/3; 280 de 11/3; 310 de 14/3; 378 de 20/3; 414 de 20/3; 453 de 2/4; 506 de 10/4; 534 de 12/4; 653 de 30/4; 778 de 22/5; 825 de 30/5; 889 de 13/6; 984 de 27/6; 1076 de 4/7; 1139 de 11/7; 1192 de 17/7; 1344 de 1/8; 1440 de 8/8; 1559 de 20/8; 1646 de 28/8; 1749 de 5/9; 1845 de 12/9; 1950 de 26/9; 2127 de 3/10; 2282 de 18/10; 2380 de 25/10; 2482 de 5/11; 2728 de 21/11; 2813 de 29/11; 2883 de 5/12; 2980 de 10/12; 3029 de 10/12; 3046 de 13/12; 3124 de 18/12; 3182 de 23/12; 3217 de 27/12 y 3221 de 30/12; todos del año en curso.

3) Para que esta Superintendencia pueda proceder al pago de las cantidades

000282

señaladas, es necesario que los Cuerpos de Bomberos no tengan reparos en sus rendiciones de cuentas anteriores a 1995 y tengan presentados o aprobados sus ejercicios financieros de ese año por las Intendencias Regionales o Gobernaciones Provinciales, según sea el caso.

4) Los Cuerpos de Bomberos deberán rendir cuenta documentada y detallada a esta Superintendencia hasta por el monto de sus respectivas ayudas, una vez efectuadas las inversiones con los fondos concedidos como auxilios extraordinarios.

5) El presente gasto se imputará al presupuesto de gastos de la Superintendencia de Valores y Seguros, de acuerdo al siguiente detalle:

PRESUPUESTO DE APORTES PARA LOS CUERPOS DE BOMBEROS DE CHILE POR EL AÑO 1996	
AYUDAS EXTRAORDINARIAS 08-08-01-25-31-003	\$ 399.624.000.-

Se reparte: excedente no invertido por las Instituciones favorecidas y re integrado para su redistribución	\$ 6.056.102.-
--	----------------

a los Cuerpos de Bomberos para atender un plan de ayudas extraordinarias	399.624.000.-
--	---------------

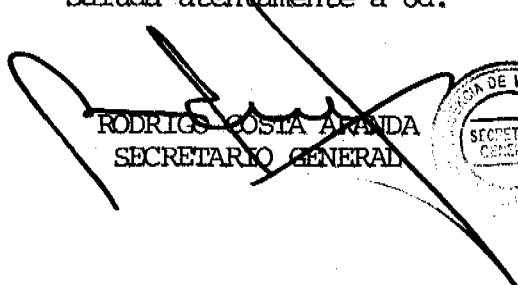
\$ 405.680.102.-

Comuníquese a todos los Cuerpos de Bomberos del País y especialmente a los interesados.

(Firmado: DANIEL YARUR ELSACA SUPERINTENDENTE) .-

Lo que transcribo a usted para su conocimiento.

Saluda atentamente a Ud.


RODRIGO COSTA ARANDA
SECRETARIO GENERAL



000283

La Circular N°. 1.309 (Solicita aportes cumplimiento D.L. N°. 1.757 modificado por el D.L. N°. 2.245), fue enviada a todas las Entidades Aseguradoras del Primer Grupo.-